#### Government of the People's Republic of Bangladesh Directorate General of Food Procurement Division 16, Abdul Gani, Dhaka E-mail : dproc@dgfood.gov.bd Website: dgfood.gov.bd

No. 13.01.0000.093.046.05.15-444

Dated: 19/02/2015

### <u>CORRIGENDUM FOR INTERNATIONAL QUOTATION NOTICE</u> (PACKAGE-09)

#### The following modifications are made in the International quotation invited by the Directorate General of Food:

Sl.	International	Quotation	Particulars	Published in the Quotation	Modified As					
No	Quotation Notice	Commodity &	i articulars	Notice	Woulled 715					
110	No. & Date	Quantity (MT)		1,00000						
1	2	3	4	5	6					
1.	13.01.0000.093.	Wheat	Package no.	Package-09	Package-10					
	046.05.15-330	50,000 ( <u>+</u> 5%)		0	Package-11					
Date:10/02/15 Per lot (Lot-01 & 02)	Heading	International quotation in sealed cover are invited from bonafide traders for supply of 50,000 Metric Tons (Lot-1) and 50,000 Metric Tons (Lot- 2) Total 1,00,000 Metric Tons of Wheat.	International quotation in sealed cover are invited from bonafide traders for supply of 50,000 (Fifty thousand) Metric Tons of Wheat. Package-10 & 11 each							
			Sl. no-6 : Invitation for	Procurement of 50,000 MT ( $\pm$ 5%) (Lot-1) and 50,000 MT ( $\pm$ 5%) (Lot-2) Wheat	Procurement of 50,000 MT ( $\pm$ 5%) Wheat under Package- 10 & 11 each					
			Sl. no-7 : Invitation Ref. No.	13.01.0000.093. 046.05.15- <b>330</b>	13.01.0000.093. 046.05.15- <b>330(1)</b> &13.01.0000.093. 046.05.15- <b>330 (2)</b>					
			Sl. no-14 :	Package-09	Package-10					
		Sl. no-15 Package n Sl. no-23 Brief Des or Works Sl. no-25 (i) Price o Document Sl no-26. SPECIFIC (LOT-01)	Package no.		Package-11					
			Sl. no-15 : Package name	Procurement of 50,000 MT ( $\pm$ 5%) (Lot-1) and 50,000 MT ( $\pm$ 5%) (Lot-2) Wheat	Procurement of 50,000 MT ( <u>+</u> 5%) Wheat Package-10 & 11					
				Sl. no-23 : Brief Description of Goods or Works ( <b>Per Lot</b> )	Brief Description of Goods or Works ( <b>Per Lot</b> )	Brief Description of Goods or Works				
									Sl. no-25 : (i) Price of Ouotation Document (Tk.) <b>Per Lot</b>	(i) Price of Quotation Document (Tk.) <b>Per Lot</b>
			SI no-26. A) QUALITY & SPECIFICATION: (LOT-01)	A) QUALITY & SPECIFICATION: (LOT-01)	A) QUALITY & SPECIFICATION: (Package- 10)					
			SI no-26. B) QUALITY & SPECIFICATION: (LOT- 02)	B) QUALITY & SPECIFICATION: (LOT-02)	A) QUALITY & SPECIFICATION: (Package- 11)					
			Sl no-26: last table	Pack- 09 (Lot 1&2)	Package- 10 & Package-11					
				50,000 MT ( $\pm$ 5%) Wheat on CIF Liner out term ( <b>Per Lot</b> )	50,000 MT ( <u>+</u> 5%) Wheat on CIF Liner out term (each package)					
				US\$ 3,00,000 in favour of Director General of Food for 50,000 MT Wheat $(\pm 5\%)$ in	US\$ 3,00,000 in favour of Director General of Food for 50,000 MT Wheat ( $\pm$ 5%) in					
				the form of a Bank draft/pay-	the form of a Bank draft/pay-					
			f the said quotation notice sl	order (Per Lot)	order (each package)					

All other terms & conditions of the said quotation notice shall remain unchanged.

Sd/-(Ilahi Dad Khan) Director (Procurement) Directorate General of Food 16,Abdul Gani Road,Dhaka Phone: 9550261

G:\Web Update (new)\Tender\2015\International Procurement\Corrijendam Tender Notice (Pakcage-09).doc- 1 -

No. 13.01.0000.093.046.05.15-330

Date: 10./02/2015

# INTERNATIONAL QUOTATION NOTICE FOR IMPORT OF WHEAT (Package-09)

International quotation in sealed cover are invited from bonafide traders for supply of 50,000 Metric Tons (Lot-1) and 50,000 Metric Tons (Lot-2) Total 1,00,000 Metric Tons of Wheat. The particulars of quotation are furnished below:

	GOVERNMENT OF THE PEOPLE'S REPUBLIC OF BANGLADESH				
1	Ministry/Division	:	Ministry of Food		
2	Agency	:	Not applicable		
3	Procuring Entity Name	:	Director General of Food		
4	Procuring Entity Code	:	Not applicable		
5	Procuring Entity District	:	Dhaka		
6	Invitation for		Procurement of 50,000 MT (+5%) (Lot-1) and 50,000 MT (+5%) (Lot-		
			2) Wheat		
7	Invitation Ref. No.	:	13.01.0000.093.046.05.15 <b>-330</b>		
8	Date	:	10/02/2015		
KEYI	INFORMATION:				
9	Procuring Method	:	International Request for Quotation		
	DING INFORMATION:				
10	Budget and Source of Fund	:	GoB Fund		
11	Development Partners	:	Not applicable		
	(If applicable)				
PART	TICULAR INFORMATION:				
12	Project/ Programme / Code	:	Not applicable		
	(If applicable)				
13	Project/ Programme Name	:	Not applicable		
	(If applicable)				
14	Package No.	:	Package-09		
15	Package Name	:	Procurement of 50,000 MT (±5%) (Lot-1) and 50,000 MT (±5%) (Lot-		
			2) Wheat		
16	Notice Publication Date	:	15/02/2015		
17	Document Last Selling Date	:	26/02/2015		
18	Closing Date and Time of	:	01/03/2015, Time: 1-00 PM (BST)		
	submission of quotation				
19	Quotation Opening Date and	:	01/03/2015, Time: 2-30 PM (BST)		
	Time				
20	Name and Address of the Office(s	):			
	Selling Quotation Documents :		Office Chamber of Director, (Procurement), Room No. 501, Directorate		
			General of Food, 16 Abdul Gani Road, Dhaka.		
	Receiving place of Quotation	:	1) Office Chamber of Director, (Procurement), Room No. 501,		
			Directorate General of Food, 16 Abdul Gani Road, Dhaka.		
			2) Office Chamber of Joint Secretary, Room No. 114, (1 <sup>st</sup> floor),		
			Building No. 04, Ministry of Food, Bangladesh Secretariat, Dhaka.		
	Opening Place of Quotation		Office chamber of Additional Director (Procurement) Room no-517, (5 <sup>th</sup>		
			floor), Directorate General of Food, 16 Abdul Gani Road, Dhaka.		
21	Place/Date/Time of Pre-Tender		Not applicable		
	Meeting (Optional)				
INFO	INFORMATION FOR TENDERER/QUOTATIONER				
22	Eligibility of Quotation	:	Necessary papers to be submitted complying the conditions mentioned in the quotation documents.		
23	Brief Description of Goods or	:	50,000 (Fifty thousand) MT. of Wheat at Chittagong and Mongla port		
	Works		on CIF Liner Out term at both ends (Cost of the Cargo, Insurance and		
	(Per Lot)		Freight including Stevedoring are on seller's account. Lighterage, if		
	-		any, is also on seller's account). Single price per MT is to be quoted		
			in US\$ for both Chittagong Port and Mongla Port. Quantity must be		
			supplied 60% for Chittagong port & 40% for Mongla port.		

G:\Web Update (new)\Tender\2015\International Procurement\Corrijendam Tender Notice (Pakcage-09).doc- 2 -

24	Brief Description of Related	:	Not applicable
	Services		
25	(i) Price of Quotation Document	:	Tk 5,000 (five thousand) or USD 100 (One hundred) non-refundable
	(Tk.) Per Lot		by Pay Order/Bank Draft drawn in favour of Director General,
			Directorate General of Food.
	(ii) Mode of Payment		Through Letter of Credit (L/C).
	(iii) Crop Year		2014 or latest
	(iv) Validity of the offer		Up to 17.00 Hrs. BST on 12/03/2015

## 26. A) QUALITY & SPECIFICATION: (LOT-01)

Quality	Specification	Margin of tolerance with claim for	Rejection
Parameters		deviation beyond specification	
i)Test weight (minimum)	75 Kg/hl	72.0 Kg/hl	below 72.0 Kg/hl
ii)Damaged kernels (maximum)	4% (including maximum 0.2% heat damaged kernels)	7.0% (including maximum 0.5% heat damaged kernels)	above 7.0%
iii)Foreign material (maximum)	0.7%	1.5%	above 1.5%
iv)Shrunken & broken kernels (maximum)	5%	8.0%	above 8.0%
v)Wheat of other classes	5% (including maximum 2% contrasting classes)	10.0% (including maximum 3.0% contrasting classes)	above 10.0%
vi)Protein content (minimum)	10%(at 12% moisture)	9.5%(at 12% moisture)	below 9.5%
vii)Moisture content (maximum)	13.5%	14.0%	above 14.0%
viii)Dockage (maximum)	1% (All dockage shall be deductible from the value)	-	above 1.0%
ix)Radioactivity (maximum)	50 Bq /Kg of <sup>137</sup> Cs (Relaxable for the crop of SAARC & South-East Asian Countries.)	50 Bq /Kg of <sup>137</sup> Cs (Relaxable for the crop of SAARC & South- East Asian Countries.)	above 50 Bq/kg of 137 Cs/134Cs
B) QUALITY & SPECIFIC	ATION: (LOT-02)		

Quality	Specification	Margin of tolerance with claim for	Rejection
Parameters		deviation beyond specification	
i)Test weight (minimum)	75 Kg/hl	72.0 Kg/hl	below 72.0 Kg/hl
ii)Damaged kernels (maximum)	4% (including maximum 0.2% heat damaged kernels)	7.0% (including maximum 0.5% heat damaged kernels)	above 7.0%
iii)Foreign material (maximum)	1.0%	1.5%	above 1.5%
iv)Shrunken & broken kernels (maximum)	5%	7.0%	above 7.0%
v)Wheat of other classes	5% (including maximum 2% contrasting classes)	7.0% (including maximum 3.0% contrasting classes)	above 7.0%
vi)Protein content (minimum)	12.50%(Dry basis)	12% ( Dry basis)	below 12%
vii)Moisture content (maximum)	13.5%	14.0%	above 14.0%
viii)Dockage (maximum)	1% (All dockage shall be deductible from the value)	-	above 1.0%
ix)Radioactivity (maximum)	50 Bq /Kg of <sup>137</sup> Cs (Relaxable for the crop of SAARC & South-East Asian Countries.)	50 Bq /Kg of <sup>137</sup> Cs (Relaxable for the crop of SAARC & South- East Asian Countries.)	above 50 Bq/kg of 137 Cs/134Cs

Pack- 0950,000 MT (±5%)Any country of country of and Mongla port-US\$ 3,00,000 in favour of General of Food for 50,000 M	Director 40 (forty) days
(Lot 1&2)Wheat on CIF Liner out term (Per Lot)the world except Israel40% order (Per Lot)(Lot except Israel40%(Per Lot)(Per Lot)	T Wheat from the date of

G:\Web Update (new)\Tender\2015\International Procurement\Corrijendam Tender Notice (Pakcage-09).doc- 3 -

PROCURING ENTITY DETAILS:			
27	Name of official inviting quotation	Ilahi Dad Khan	
28	Designation of official inviting quotation	Director (Procurement)	
29	Address of official inviting quotation	Office Chamber of Director, (Procurement), Room No. 501, Directorate of Food, 16 Abdul Gani Road, Dhaka.	
30	Contact details of official inviting quotation	Phone: +88-02-9550261, Fax: +88-02-9556302	
31			
	time, will not be eligible to participate in the tender/quotation for the rest period of the current financial y whether the money accruing from the bid-bonds so forfeited is deposited to the Government treasury or not; (v)Tenderer/Quotationer whose whole PG (Performance Guarantee) had been forfeited for non-supply of contracted quantity, will not be eligible to participate in the tender/quotation for the rest period of the cur financial year, whether the money accruing from PG so forfeited is deposited to the Government treasury or no		

Sd/-(Ilahi Dad Khan) Director Procurement Division Directorate General of Food Khaddya Bhaban, 16, Abdul Gani Road, Dhaka. Phone :9550261